ATTENTION - NOTE IMPORTANTE

IMPORTANT NOTE - NOTA IMPORTANTE
WICHTIGER HINWEIS - VAŽNA NAPOMENA

FR : Pour démonter et remonter le capot du côté droit du moulinet (A) veillez à ce que le bouton de frein mécanique de lancer (B) ne soit pas serré au maximum mais plutôt desserré à mi-course.

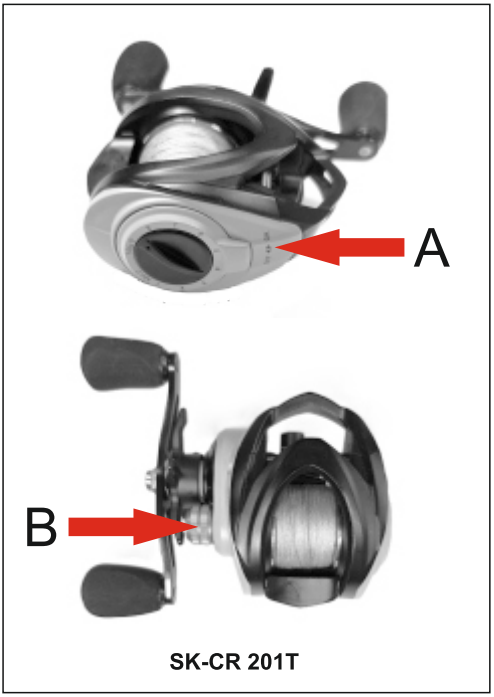
ENG : To remove and reinstall the right-side cover of the reel (A), ensure that the mechanical casting brake knob (B) is not fully tightened, but rather loosened to the halfway point.

ESP : Para retirar y volver a colocar la cubierta lateral derecha del carrete (A), asegúrese de que la perilla del freno mecánico de lance (B) no esté totalmente apretada, sino aflojada hasta la mitad de su recorrido.

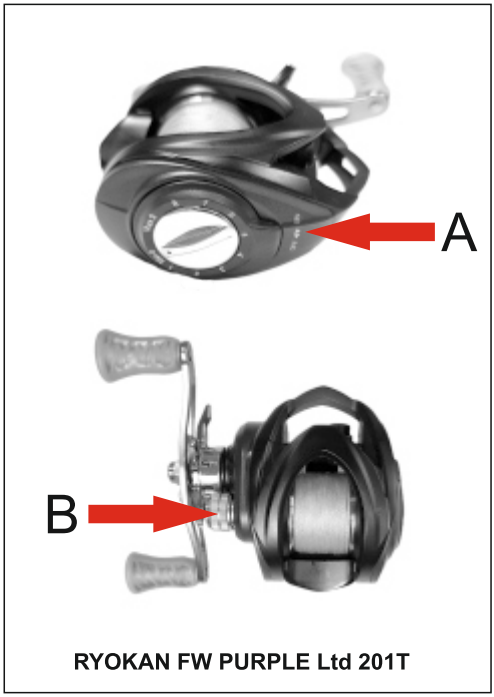
ITA : Per rimuovere e reinstallare la copertura laterale destra del mulinello (A), assicurarsi che la manopola del freno meccanico di lancio (B) non sia completamente serrata, ma allentata fino a metà corsa.

HR : Za uklanjanje i ponovno postavljanje desnog poklopca role (A), provjerite da mehanička kočnica lijevanja (B) nije potpuno zategnuta, već otpuštena do pola.

DE : Um die rechte Gehäuseabdeckung der Rolle (A) abzunehmen und wieder zu montieren,stellen Sie sicher, dass der Drehknopf der mechanischen Wurfbremse (B) nicht vollständig festgezogen, sondern bis zur Hälfte gelockert ist.



SK-CR 201T



RYOKAN FW PURPLE Ltd 201T

ATTENTION - NOTE IMPORTANTE

IMPORTANT NOTE - NOTA IMPORTANTE
WICHTIGER HINWEIS - VAŽNA NAPOMENA

FR : Pour démonter et remonter le capot du côté droit du moulinet (A) veillez à ce que le bouton de frein mécanique de lancer (B) ne soit pas serré au maximum mais plutôt desserré à mi-course.

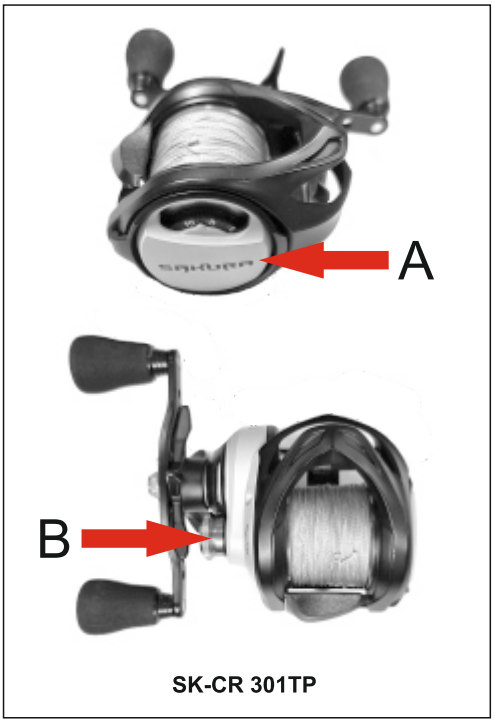
ENG : To remove and reinstall the right-side cover of the reel (A), ensure that the mechanical casting brake knob (B) is not fully tightened, but rather loosened to the halfway point.

ESP : Para retirar y volver a colocar la cubierta lateral derecha del carrete (A), asegúrese de que la perilla del freno mecánico de lance (B) no esté totalmente apretada, sino aflojada hasta la mitad de su recorrido.

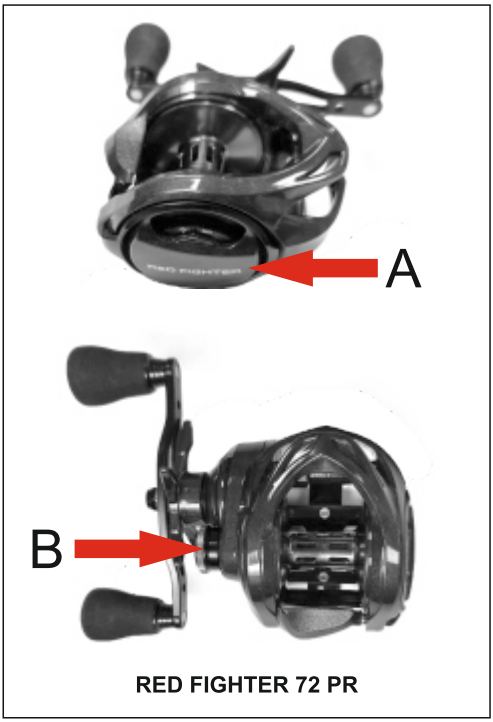
ITA : Per rimuovere e reinstallare la copertura laterale destra del mulinello (A), assicurarsi che la manopola del freno meccanico di lancio (B) non sia completamente serrata, ma allentata fino a metà corsa.

HR : Za uklanjanje i ponovno postavljanje desnog poklopca role (A), provjerite da mehanička kočnica lijevanja (B) nije potpuno zategnuta, već otpuštena do pola.

DE : Um die rechte Gehäuseabdeckung der Rolle (A) abzunehmen und wieder zu montieren,stellen Sie sicher, dass der Drehknopf der mechanischen Wurfbremse (B) nicht vollständig festgezogen, sondern bis zur Hälfte gelockert ist.



SK-CR 301TP



RED FIGHTER 72 PR